



ESTADO PLURINACIONAL DE BOLIVIA



DIRECCION GENERAL DE AERONAUTICA CIVIL

DTA/SIS-REG-009

REVISIÓN 5

La Paz, 17 de SEPTIEMBRE de 2025

Señores/Dear

**AUSTRIAS AIR SERVICES, INC.**

Estimados Señores

De acuerdo a solicitud presentada conteniendo los requisitos establecidos en el Boletín Reglamentario N° DGAC 002/2001 de fecha 13 de marzo de 2001, en cumplimiento a la Reglamentación Aeronáutica Boliviana RAB y a normas internacionales de aviación civil (Convenio de Aviación Civil Internacional - OACI), esta Dirección General concede la siguiente:

According to your request complying the Reglamentary Bulletin N° DGAC 002/2001 of 03/13/2001, Bolivian Aeronautical Regulation RAB, and ICAO Internaciona Standars, the DGAC of Bolivia issues the following:

**AUTORIZACIÓN DE SOBREVUELO/OVERFLIGHT AUTHORIZATION N° DGAC/SOB/490/2025****Nombre o razón social del operador:** AUSTRIAS AIR SERVICES, INC.**Operator name:****Dirección comercial teléfono/email:** 11608 NE 6TH AVE BISCAYNE PARK FL 33161 TEL:+52 4424765348 FAX:. EMAIL:**Commercial address, telephone/email:** TIMI\_1231@HOTMAIL.COM/CONTACT: LIN AVIATION SERVICES E:OPS@LINAVIATION.COM.  
FACTURACION LIN AVIATION.**Tipo de aeronave(s):** CL60 **Nacionalidad:** ESTADOS UNIDOS DE NORTE AMÉRICA  
**Aircraft Type:** Country of origin:**Matrícula(s):** N628EF (AUTONOMIA MAXIMA DECLARADA DE LA AERONAVE 07:00 HRS)**Registration:****Peso (MTOW):** 19.500 KG  
**Weight(MTOW):****Fecha de sobrevuelo:** De: 18 Sep 2025 **Al:** 22 Sep 2025  
**Overflight date (UTC Time):** From: to:**Último aeropuerto antes de sobrevolar Bolivia:** GUAYAQUIL(SEGU)  
**Last airport before overflying Bolivia:****Aeropuerto de destino:** CIUDAD DEL ESTE(SGES)  
**Destination airport:****Aeropuerto alterno:** .  
**Alternate airport:****Objeto de Vuelo:** PRIVADO .  
**Flight object:****Ruta:** SEGU/SGES AWY: UM548 O APROBADAS X ATS EET:04:46 HRS. PUNTOS DE INGRESO Y SALIDA A FIR  
**Route:** SLLP: ORALO/BUXOR O APROBADAS X ATS.**Observaciones:** LA SEGURIDAD OPERACIONAL Y TODAS LAS ACTIVIDADES INHERENTES A OPERACIONES  
**Remarks:** CONTEMPLADAS EN LA PRESENTE, SON PLENA RESPONSABILIDAD DEL OPERADOR.**Original firmado por / Original signed by:***Jc. Carlos Huascal Iporra Torrico  
EFE UNIDAD SERVICIOS AEROCOMERCIALES a.i.  
DIRECCION GENERAL DE AERONAUTICA CIVIL*

MPM

**HORARIO DE ATENCION PARA TRAMITAR AUTORIZACIONES:  
ATTENTION HOURS FOR AUTHORIZATIONS:**

Nro. Reg. Sol.: 1477

Oficina Central: Lunes a Viernes de 1230 a 2030 UTC/Main Office: Monday to Friday from 1230 a 2030 UTC

TEL: (591-2) - 2444450 Email: hpenaranda@dgac.gob.bo - mpozo@dgac.gob.bo - fdborja@dgac.gob.bo

Web: www.dgac.gob.bo

*El Incumplimiento en los pagos que genere Deudas Vencidas, es sujeto a la Suspensión Temporal o Definitiva de la Autorización, previa notificación por parte de esta AAC/ Failure To Make Payments That Generate Overdue Debts Is Subject To Temporary Or Permanent Suspension Of This Authorization After Prior Notification By This AAC.*



ESTADO PLURINACIONAL DE BOLIVIA



DIRECCION GENERAL DE AERONAUTICA CIVIL

DTA/SIS-REG-009

REVISIÓN 5

La Paz, 17 de SEPTIEMBRE de 2025

Señores/Dear

**DIRECCION ADMINISTRATIVA FINANCIERA**

Estimados Señores

De acuerdo a solicitud presentada contenido los requisitos establecidos en el Boletín Reglamentario N° DGAC 002/2001 de fecha 13 de marzo de 2001, en cumplimiento a la Reglamentación Aeronáutica Boliviana RAB y a normas internacionales de aviación civil (Convenio de Aviación Civil Internacional - OACI), esta Dirección General concede la siguiente:

According to your request complying the Reglamentary Bulletin N° DGAC 002/2001 of 03/13/2001, Bolivian Aeronautical Regulation RAB, and ICAO Internacionals Standars, the DGAC of Bolivia issues the following:

**AUTORIZACIÓN DE SOBREVUELO/OVERFLIGHT AUTHORIZATION N° DGAC/SOB/490/2025****Nombre o razón social del operador:** AUSTRIAS AIR SERVICES, INC.**Operator name:****Dirección comercial teléfono/email:** 11608 NE 6TH AVE BISCAYNE PARK FL 33161 TEL:+52 4424765348 FAX:. EMAIL:**Commercial address, telephone/email:** TIMI\_1231@HOTMAIL.COM/CONTACT: LIN AVIATION SERVICES E:OPS@LINAVIATION.COM.  
FACTURACION LIN AVIATION.**Tipo de aeronave(s):** CL60 **Nacionalidad:** ESTADOS UNIDOS DE NORTE AMÉRICA  
**Aircraft Type:** Country of origin:**Matrícula(s):** N628EF (AUTONOMIA MAXIMA DECLARADA DE LA AERONAVE 07:00 HRS)**Registration:****Peso (MTOW):** 19.500 KG  
**Weight(MTOW):****Fecha de sobrevuelo:** De: 18 Sep 2025 **AI:** 22 Sep 2025  
**Overflight date (UTC Time):** From: to:**Ultimo aeropuerto antes de sobrevolar Bolivia:** GUAYAQUIL(SEGU)  
**Last airport before overflying Bolivia:****Aeropuerto de destino:** CIUDAD DEL ESTE(SGES)  
**Destination airport:****Aeropuerto alterno:** .  
**Alternate airport:****Objeto de Vuelo:** PRIVADO .  
**Flight object:****Ruta:** SEGU/SGES AWY: UM548 O APROBADAS X ATS EET:04:46 HRS. PUNTOS DE INGRESO Y SALIDA A FIR  
**Route:** SLLP: ORALO/BUXOR O APROBADAS X ATS.**Observaciones:** LA SEGURIDAD OPERACIONAL Y TODAS LAS ACTIVIDADES INHERENTES A OPERACIONES  
**Remarks:** CONTEMPLADAS EN LA PRESENTE, SON PLENA RESPONSABILIDAD DEL OPERADOR.**Original firmado por / Original signed by:***Jc. Carlos Huascal Iporra Torrico*  
EFE UNIDAD SERVICIOS AEROCOMERCIALES AL  
DIRECCION GENERAL DE AERONAUTICA CIVIL

MPM

**HORARIO DE ATENCION PARA TRAMITAR AUTORIZACIONES:  
ATTENTION HOURS FOR AUTHORIZATIONS:**

Nro. Reg. Sol.: 1477

Oficina Central: Lunes a Viernes de 1230 a 2030 UTC/Main Office: Monday to Friday from 1230 a 2030 UTC

TEL: (591-2) - 2444450 Email: hpenaranda@dgac.gob.bo - mpozo@dgac.gob.bo - fdborja@dgac.gob.bo

Web: www.dgac.gob.bo

*El Incumplimiento en los pagos que genere Deudas Vencidas, es sujeto a la Suspensión Temporal o Definitiva de la Autorización, previa notificación por parte de esta AAC/ Failure To Make Payments That Generate Overdue Debts Is Subject To Temporary Or Permanent Suspension Of This Authorization After Prior Notification By This AAC.*



ESTADO PLURINACIONAL DE BOLIVIA



DIRECCION GENERAL DE AERONAUTICA CIVIL

DTA/SIS-REG-009

REVISIÓN 5

La Paz, 17 de SEPTIEMBRE de 2025

Señores/Dear

**NAABOL - CENTRO CONTROL DE AREA**

Estimados Señores

De acuerdo a solicitud presentada conteniendo los requisitos establecidos en el Boletín Reglamentario N° DGAC 002/2001 de fecha 13 de marzo de 2001, en cumplimiento a la Reglamentación Aeronáutica Boliviana RAB y a normas internacionales de aviación civil (Convenio de Aviación Civil Internacional - OACI), esta Dirección General concede la siguiente:

According to your request complying the Reglamentary Bulletin N° DGAC 002/2001 of 03/13/2001, Bolivian Aeronautical Regulation RAB, and ICAO Internaciona Standars, the DGAC of Bolivia issues the following:

**AUTORIZACIÓN DE SOBREVUELO/OVERFLIGHT AUTHORIZATION N° DGAC/SOB/490/2025****Nombre o razón social del operador:** AUSTRIAS AIR SERVICES, INC.**Operator name:****Dirección comercial teléfono/email:** 11608 NE 6TH AVE BISCAYNE PARK FL 33161 TEL:+52 4424765348 FAX:. EMAIL:**Commercial address, telephone/email:** TIMI\_1231@HOTMAIL.COM/CONTACT: LIN AVIATION SERVICES E:OPS@LINAVIATION.COM.  
FACTURACION LIN AVIATION.**Tipo de aeronave(s):** CL60 **Nacionalidad:** ESTADOS UNIDOS DE NORTE AMÉRICA  
**Aircraft Type:** Country of origin:**Matrícula(s):** N628EF (AUTONOMIA MAXIMA DECLARADA DE LA AERONAVE 07:00 HRS)**Registration:****Peso (MTOW):** 19.500 KG  
**Weight(MTOW):****Fecha de sobrevuelo:** De: 18 Sep 2025 **Al:** 22 Sep 2025  
**Overflight date (UTC Time):** From: to:**Ultimo aeropuerto antes de sobrevolar Bolivia:** GUAYAQUIL(SEGU)  
**Last airport before overflying Bolivia:****Aeropuerto de destino:** CIUDAD DEL ESTE(SGES)  
**Destination airport:****Aeropuerto alterno:** .  
**Alternate airport:****Objeto de Vuelo:** PRIVADO .  
**Flight object:****Ruta:** SEGU/SGES AWY: UM548 O APROBADAS X ATS EET:04:46 HRS. PUNTOS DE INGRESO Y SALIDA A FIR  
**Route:** SLLP: ORALO/BUXOR O APROBADAS X ATS.**Observaciones:** LA SEGURIDAD OPERACIONAL Y TODAS LAS ACTIVIDADES INHERENTES A OPERACIONES  
**Remarks:** CONTEMPLADAS EN LA PRESENTE, SON PLENA RESPONSABILIDAD DEL OPERADOR.**Original firmado por / Original signed by:***Jc. Carlos Huascal Iporra Torrico  
EFE UNIDAD SERVICIOS AEROCOMERCIALES AL  
Ingeniero General de Aeronáutica Civil*

MPM

**HORARIO DE ATENCION PARA TRAMITAR AUTORIZACIONES:  
ATTENTION HOURS FOR AUTHORIZATIONS:**

Nro. Reg. Sol.: 1477

Oficina Central: Lunes a Viernes de 1230 a 2030 UTC/Main Office: Monday to Friday from 1230 a 2030 UTC

TEL: (591-2) - 2444450 Email: hpenaranda@dgac.gob.bo - mpozo@dgac.gob.bo - fdborja@dgac.gob.bo

Web: www.dgac.gob.bo

*El Incumplimiento en los pagos que genere Deudas Vencidas, es sujeto a la Suspensión Temporal o Definitiva de la Autorización, previa notificación por parte de esta AAC/ Failure To Make Payments That Generate Overdue Debts Is Subject To Temporary Or Permanent Suspension Of This Authorization After Prior Notification By This AAC.*